



EKSPONERINGSSENARIO FOR KOMMUNIKASJON

Lærproduksjon

Stoff	CAS-nummer	EF-nummer
Borsyre	10043-35-3	233-139-2
Disodium tetraborate	1330-43-4	215-540-4

Utgivelsesdato/Revisjonsdato: 27/04/2020

Forfatter: Chemservice S.A.



Innholdsfortegnelse

0. Generell informasjon	3
0.1 Kvalitativ vurdering – Ytterligere forhold og tiltak basert på klassifisering av menneskers helse.....	3
0.2 Informasjon om eksponeringsvurdering og bor-ekvivalent.....	4
1. ES 1: Formulering eller gjenpakking; Annet (PC 0)	5
1.1. Bruk beskrivelser.....	5
1.2. Bruksforhold som påvirker eksponering.....	5
1.3. Eksponeringsberegning og kildehenvisning	14
1.4. Veiledning for nedstrømsbrukere for å evaluere om de arbeider innenfor grenser satt av ES.....	17
2. ES 2: Formulering eller gjenpakking; Annet (PC 0)	19
2.1. Bruk beskrivelser.....	19
2.2. Bruksforhold som påvirker eksponering.....	19
2.3. Eksponeringsberegning og kildehenvisning	28
2.4. Veiledning for nedstrømsbrukere for å evaluere om de arbeider innenfor grenser satt av ES.....	31
3. ES 3: Bruk på industriområder; Lærbehandlingsprodukter (PC 23) ; Produksjon av tekstiler, lær, pels (SU 5)	33
3.1. Bruk beskrivelser.....	33
3.2. Bruksforhold som påvirker eksponering.....	33
3.3. Eksponeringsberegning og kildehenvisning	38
3.4. Veiledning for nedstrømsbrukere for å evaluere om de arbeider innenfor grenser satt av ES.....	39
4. ES 4: Utbredt bruk av fagfolk; Lærbehandlingsprodukter (PC 23) ; Produksjon av tekstiler, lær, pels (SU 5)	41
4.1. Bruk beskrivelser.....	41
4.2. Bruksforhold som påvirker eksponering.....	41
4.3. Eksponeringsberegning og kildehenvisning	45
4.4. Veiledning for nedstrømsbrukere for å evaluere om de arbeider innenfor grenser satt av ES.....	47



0. Generell informasjon

0.1 Kvalitativ vurdering – Ytterligere forhold og tiltak basert på klassifisering av menneskers helse

Boratene som er dekket i denne ES-en for kommunikasjon er klassifisert som følger:

Stoff	CLP
Borsyre	Repro 1B (H360)
Dinatriumtetraborat	Repro 1B (H360)
	Eye Irrit 2 (H319)

Hence, specific conditions of use (OCs and RMMs) should be implemented and PPE should be in place if the respective concentration is higher than the specific concentration limit (SCL) and exposure is expected.

The following measures are suggested to ensure that the risk attributed to the classification as toxic to reproduction (H360) is adequately controlled:

Derfor bør spesifikke bruksbetingelser (OC og RMM) implementeres og PVU bør være på plass hvis den respektive konsentrasjonen er høyere enn den spesifikke konsentrasjonsgrensen (SCL) og eksponering forventes.

Følgende tiltak foreslås for å sikre at risikoen knyttet til klassifiseringen som reproduksjonstoksisk (H360 og H361) er tilstrekkelig kontrollert:

PPE

- Bruk åndedrettsvern som er egnet til stoffet eller oppgaven;
- Bruk hansker som er egnet til stoffet eller oppgaven;
- Bruk full tildekning av huden med passende barrieremateriale;
- Bruk kjemiske vernebriller.

Generelle OCer og RMMer

- Sørg for at ethvert tiltak for å eliminere eksponering vurderes;
- Sørg for et høyt nivå av begrensing, bortsett fra kortvarige eksponeringer f.eks. å ta prøver;
- Det forutsettes at det er designet et lukket system for å muliggjøre enkelt vedlikehold;
- (Hvis mulig) sørg for at utstyret holdes under undertrykk;
- Forutsetter at personalet kontrolleres ved innreise til arbeidsområdet;
- Sørg for at alt utstyr er godt vedlikeholdt;
- Forutsetter tillatelse til å arbeide for vedlikeholdsarbeid;
- Forutsetter regelmessig rengjøring av utstyr og arbeidsområde;
- Sørg for at ledelse/tilsyn er på plass for å sjekke at RMM-er på plass blir brukt riktig og at OCer følges;
- Sørg for opplæring for personalet om god praksis;
- Sørg for prosedyrer og opplæring for nøddekontaminering og deponering;
- Forutsetter en god standard for personlig hygiene;
- Sørg for at spesielle instruksjoner blir innhentet før bruk;
- Sørg for at stoffet ikke håndteres før alle sikkerhetsforholdsregler er lest og forstått;
- Forutsetter medisinsk råd/legehjelp hvis eksponert eller bekymret;
- Sørg for at stoffet er lagret låst.

I tillegg for **Dinatriumtetraborat** som er klassifisert som øyeirriterende klasse 2 (H319), foreslås følgende tiltak for å sikre at risikoen er tilstrekkelig kontrollert:

- Forutsetter grundig vask etter håndtering.
- Sørg for at øynene skylles forsiktig med vann i flere minutter hvis stoffet har hatt kontakt med øynene. Sørg også for å fjerne eventuelle kontaktlinser hvis det enkelt lar seg gjøre, og fortsett å skylle etterpå;
- Forutsetter medisinsk råd/legehjelp hvis øyeirritasjonen vedvarer.



0.2 Informasjon om eksponeringsvurdering og bor-ekvivalent

For sammenlignende formål uttrykkes eksponering for borater i form av bor (B) -ekvivalenter basert på brøkdelen av bor i kildestoffet på molekylvektbasis. Eksponeringsvurderingen utføres på grunnlag av bor i elementær form, derfor er alle verdier som er angitt i ES for kommunikasjon borekvivalenter.

Tabell 1 Konverteringsfaktorer for bor-ekvivalenter

Stoff		Borekvivalent
Borsyre (H_3BO_3)		0.1748
Dinatriumtetraborat	anhydrous ($\text{Na}_2\text{B}_4\text{O}_7$)	0.2149
	pentahydrate ($\text{Na}_2\text{B}_4\text{O}_7 \cdot 5 \text{H}_2\text{O}$)	0.1484
	decahydrate ($\text{Na}_2\text{B}_4\text{O}_7 \cdot 10 \text{H}_2\text{O}$)	0.1134

Vurdering av miljøeksponering

Når du bruker borat eller borsyre, kan mengden bor som er angitt i miljøeksponeringsvurderingen, dvs. den «daglige bruksmengde per sted», den «årlige mengde per sted», beregnes på nytt ved hjelp av den respektive konverteringsfaktoren som angitt i tabellen ovenfor. (Tabell 1). Utslippshastighetene bør også beregnes på nytt basert på den respektive konverteringsfaktoren.

Vurdering av menneskers helse (arbeidstakere og/eller forbrukere)

Ved bruk av borat eller borsyre kan konsentrasjonen som er dekket i eksponeringsvurderingen for mennesker tilpasses ved hjelp av den respektive konverteringsfaktoren som angitt i tabellen ovenfor (Tabell 1).



1. ES 1: Formulering eller gjenpakking; Annet (PC 0)

1.1. Bruk beskrivelser

ES-navn: *Formulering i blanding*

Produktkategori: *Annet (PC 0)*

Miljø	SPERC
1: <i>Formulering i blanding</i>	ERC 2 <i>Eurometaux SPERC 2.2b.v2.1</i>
Arbeider	SWED
2: <i>Lossing av borater fra skip</i>	PROC 8a
3: <i>Fest/løsne lastesjakt til/fra tankbil</i>	PROC 8b
4: <i>Stengt overføring av borat fra tankskip til store fartøyer eller containere (f.eks. siloer) på stedet</i>	PROC 1
5: <i>Overføring til siloer eller via lastebiler til lagre</i>	PROC 8a
6: <i>Lagring av borater - innendørs</i>	PROC 2
7: <i>Lagring av borater - utendørs</i>	PROC 2
8: <i>Overføring av borater til blandekar uten dedikerte tekniske kontroller på plass for å redusere eksponeringen</i>	PROC 8a
9: <i>Veiing av borater før tømning i blandekar</i>	PROC 9
10: <i>Blanding i lukkede eller i stor grad lukkede produksjonsprosesser ved høy temperatur</i>	PROC 2
11: <i>Blanding</i>	PROC 3
12: <i>Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - væske</i>	PROC 9
13: <i>Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - pasta</i>	PROC 9
14: <i>Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - fast</i>	PROC 28
15: <i>Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - væske</i>	PROC 28
16: <i>Prøvetaking (<1 kg/prøve)</i>	PROC 9
17: <i>Laboratoriearbeid inkludert veiing og kvalitetskontrollprosesser</i>	PROC 15

1.2. Bruksforhold som påvirker eksponering

1.2.1. Kontroll av miljøeksponering: *Formulering i blanding* (ERC 2)

Bruksmengde, hyppighet og bruksvarighet (eller fra brukstid)
<i>Daglig mengde per sted ≤ 66.66 tonn/dag</i>
<i>Årsmengde per sted ≤ 10000 tonn/år</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Elektrostatiske utfellere eller våte elektrostatiske utfellere eller sykkloner eller stoff-/posefilter eller keramisk / metallnettfilter</i>
<i>Kjemisk utskilling eller sedimentering eller filtrering eller elektrolyse eller motsatt osmose eller ionebytte</i>
Forhold og tiltak tilknyttet biologisk kloakkrensianlegg
<i>Kommunalt kloakkrensianlegg er tatt for gitt.</i>
<i>Antatt strømning for husholdningsspillvannsbehandlingsanlegg ≥ 2000 m³/dag</i>
Forhold og tiltak tilknyttet ekstern avfallsbehandling (inkludert produktavfall)
<i>Kasser avfallsprodukter eller brukte beholdere i samsvar med lokale lover.</i>



1.2.2. Kontroll av arbeidereksposering: *Lossing av borater fra skip (PROC 8a)*

Produktegenskaper
Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.
Pulver, granulat eller pelletisert materiale
Dekker bruken av grove støvmaterialer.
Dekker tørt produkt med <5 % fuktighetsinnhold.
Dekker bruken av et materiale som inneholder opptil 90 % av stoffet.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Forutsetter at åpne lastebiler, vogner eller skip blir håndtert.
Dekker bruk opptil 8 t/dag
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.
Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.
Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.
Dekker en fjern feltutslippskilde der utslippskilden ikke befinner seg i arbeidstakers pustesone (dvs. at utslippskilden er over 1 meter unna i hvilken som helst retning fra arbeidstakeren).
Dekker fallende overføring av pulver, granulat eller pelletisert materiale.
Dekker overføring av >1000 kg/min.
Dekke en fallhøyde på >0,5 m.
Forutsetter en delvis personlig innelukking som er ventilert. Det antas også at et positivt trykk opprettholdes inne i det personlige innelukket.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.
Effektive rengjøringsvaner (f.eks. daglig rengjøring ved bruk av egnede metoder, forebyggende vedlikehold av maskiner, bruk av vernetøy som vil avvise søl og redusere personlig sky) på plass.
Bruk standard sikkerhetstøy.
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
Utendørs bruk
Dekker utendørs bruk i helt åpne områder.
Dekker utendørs bruk der arbeidstakeren er plassert mer enn 4 meter fra utslippskilden

1.2.3. Kontroll av arbeidereksposering: *Fest/løsne lastesjakt til/fra tankbil (PROC 8b)*

Produktegenskaper
Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.
Dekker konsentrasjoner i opptil 100 %
Pulver, granulat eller pelletisert materiale
Dekker bruken av grove støvmaterialer.
Dekker tørt produkt med <5 % fuktighetsinnhold.



Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at åpne lastebiler, vogner eller skip blir håndtert.</i>
<i>Dekker bruken av opptil 100 beholdere.</i>
<i>Dekker bruk opptil 2 t/dag</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Vik håndtering av forurensede faste gjenstander eller masse.</i>
<i>Dekker håndtering av gjenstander med begrenset reststøv (synlig tynt lag).</i>
<i>Dekker normal håndtering, innebærer vanlige arbeidsprosedyrer.</i>
<i>Dekker håndtering som reduserer kontakt mellom produkt og tilstøtende luft.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Effektive rengjøringsvaner (f.eks. daglig rengjøring ved bruk av egnede metoder, forebyggende vedlikehold av maskiner, bruk av vernetøy som vil avviser søl og redusere personlig sky) på plass.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Utendørs bruk</i>
<i>Dekker utendørs bruk nær bygninger eller i helt åpne områder.</i>

1.2.4. Kontroll av arbeidereksponeering: Stengt overføring av borat fra tankskip til store fartøyer eller containere (f.eks. siloer) på stedet (PROC 1)

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket under standarddrift.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er helautomatisert. Arbeidere er bare involvert i tilsyn og kontrollturer. Direkte kontakt med stoffet er ikke mulig.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Utendørs bruk</i>



1.2.5. Kontroll av arbeidereksposering: *Overføring til siloer eller via lastebiler til lagre (PROC 8a)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Pulver, granulat eller pelletisert materiale</i>
<i>Dekker bruken av grove støvmaterialer.</i>
<i>Dekker tørt produkt med <5 % fuktighetsinnhold.</i>
<i>Dekker bruken av et materiale som inneholder opptil 90 % av stoffet.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at åpne lastebiler, vogner eller skip blir håndtert.</i>
<i>Dekker bruk opptil 8 t/dag</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker en fjern feltutslippskilde der utslippskilden ikke befinner seg i arbeidstakers pustesone (dvs. at utslippskilden er over 1 meter unna i hvilken som helst retning fra arbeidstakeren).</i>
<i>Dekker fallende overføring av pulver, granulat eller pelletisert materiale.</i>
<i>Dekker overføring av 100 til 1000 kg/min.</i>
<i>Dekke en fallhøyde på >0,5 m.</i>
<i>Forutsetter en delvis personlig innelukking som er ventilert. Det antas også at et positivt trykk opprettholdes inne i det personlige innelukket.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Effektive rengjøringsvaner (f.eks. daglig rengjøring ved bruk av egnede metoder, forebyggende vedlikehold av maskiner, bruk av vernetøy som vil avvise søl og redusere personlig sky) på plass.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Utendørs bruk</i>
<i>Dekker utendørs bruk nær bygninger eller i helt åpne områder.</i>
<i>Dekker utendørs bruk der arbeidstakeren er plassert mer enn 4 meter fra utslippskilden</i>

1.2.6. Kontroll av arbeidereksposering: *Lagring av borater - innendørs (PROC 2)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>



Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 40 °C</i>

1.2.7. Kontroll av arbeidereksposering: Lagring av borater - utendørs (PROC 2)

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner > 25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av > 4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Utendørs bruk</i>
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 40 °C</i>

1.2.8. Kontroll av arbeidereksposering: Overføring av borater til blandekar uten dedikerte tekniske kontroller på plass for å redusere eksponeringen (PROC 8a)

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Pulver, granulat eller pelletisert materiale</i>
<i>Dekker bruken av grove støvmaterialer.</i>
<i>Dekker tørt produkt med < 5 % fuktighetsinnhold.</i>
<i>Dekker bruken av et materiale som inneholder opptil 90 % av stoffet.</i>



Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at et system som et transportbånd er installert for overføring/håndtering.</i>
<i>Dekker bruk opptil 4 t/dag</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er halvautomatisert. Manuell inngrep er gjentatte ganger påkrevd, selv om store deler av prosessen er maskinassistert.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Lokal avgassventilasjon – effektivitet på minst 90% (f.eks. faste fanghetter, ekstraksjon på verktøyet, horisontal/nedadgående laminær strømningsboks, andre lukkende hetter).</i>
<i>Sørg for en ventilasjon på minst 3 ACH.</i>
<i>Dekker fallende overføring av pulver, granulat eller pelletisert materiale.</i>
<i>Dekker overføring av 10 til 100 kg/min.</i>
<i>Dekker en fallhøyde på <0,5 m.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter regelmessig rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Effektive rengjøringsvaner (f.eks. daglig rengjøring ved bruk av egnede metoder, forebyggende vedlikehold av maskiner, bruk av vernetøy som vil avvise søl og redusere personlig sky) på plass.</i>
<i>Bruk passende valgte hansker. Se avsnitt 8 i sikkerhetsdatabladet (SDS) angående ytterligere spesifikasjoner. Forutsetter at hansker brukes av utdannede arbeidere.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Innendørs bruk</i>
<i>Innendørs bruk (arbeidsrom >1000 m³).</i>

1.2.9. Kontroll av arbeidereksponeering: *Veiing av borater før tømning i blandekar (PROC 9)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner > 25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
<i>Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>



1.2.10. Kontroll av arbeidereksposering: *Blanding i lukkede eller i stor grad lukkede produksjonsprosesser ved høy temperatur (PROC 2)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner > 25 %.</i>
Brukmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 1000 °C</i>

1.2.11. Kontroll av arbeidereksposering: *Blanding (PROC 3)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.</i>
Brukmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 1000 °C</i>



1.2.12. Kontroll av arbeidereksposering: Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - væske (PROC 9)

Produktegenskaper
Dekker bruk av væske.
Dekker konsentrasjoner ≤ 25 %.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.
Dekker bruk av >4 timer/dag.
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.
Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.
Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.
Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.
Bruk standard sikkerhetstøy.

1.2.13. Kontroll av arbeidereksposering: Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - pasta (PROC 9)

Produktegenskaper
Dekker bruken av en masse.
Dekker konsentrasjoner ≤ 25 %.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.
Dekker bruk av >4 timer/dag.
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.
Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.
Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.
Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.
Bruk standard sikkerhetstøy.



1.2.14. Kontroll av arbeidereksposering: *Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - fast (PROC 28)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som fint pulver med stort potensiale for å bli og holde seg luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
<i>Forutsetter et forurensningsnivå på arbeidsplassen opp til 5 mg/m³.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at hovedrengjøringsapparatet er en bil for våtrengjøring.</i>
<i>Sørg for mekanisk ventilasjon på minst 3 ACH.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

1.2.15. Kontroll av arbeidereksposering: *Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - væske (PROC 28)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruk av væske.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
<i>Forutsetter et forurensningsnivå på arbeidsplassen opp til 5 mg/m³.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
<i>Forutsetter at hovedrengjøringsapparatet er en mopp.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

1.2.16. Kontroll av arbeidereksposering: *Prøvetaking (<1 kg/prøve) (PROC 9)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.</i>
<i>Dekker bruken av opptil 10 beholdere.</i>
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
<i>Forutsetter at hovedrengjøringsapparatet er en mopp.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>



Bruk standard sikkerhetstøy.

1.2.17. Kontroll av arbeidereksposering: *Laboratoriearbeid inkludert veiing og kvalitetskontrollprosesser (PROC 15)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner > 25 %.</i>
Brukmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.</i>
<i>Dekker bruken av opptil 10 beholdere.</i>
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

1.3. Eksponeringsberegning og kildehenvisning

1.3.1. Miljøutslipp og eksponering: *Formulering i blanding (ERC 2)*

Utslippsvei	Utslippshastighet	Metode for utslippsberegning
Vann	6.667 kg/dag	SPERC
Luft	3.333 kg/dag	SPERC
Jord	6.667 kg/dag	SPERC

Beskyttelsesmål	Eksponeringsberegning	RCR
Ferskvann	0.385 mg/L (EUSES 2.1.2)	0.133
Sjøvann	0.038 mg/L (EUSES 2.1.2)	0.013
Kloakkrenseanlegg	3.332 mg/L (EUSES 2.1.2)	0.333
Landbruksjord	0.165 mg/kg dw (EUSES 2.1.2)	0.029
Menneske via miljø – Innånding (systemiske effekter)	0.000381 mg/m ³ (EUSES 2.1.2)	< 0.01
Mennesket via miljø – Oral	0.064 mg/kg kv/dag (EUSES 2.1.2)	0.376
Menneske via miljø – kombinerte ruter		0.376

1.3.2. Arbeidereksposering: *Lossing av borater fra skip (PROC 8a)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.8 mg/m ³ (ART)	0.552
Dermal, systemisk, langvarig	6.825 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.099
Kombinert, systemisk, langvarig		0.651



1.3.3. Arbeidereksposering: *Fest/løsne lastesjakt til/fra tankbil (PROC 8b)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.43 mg/m ³ (ART)	0.297
Dermal, systemisk, langvarig	2.457 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.036
Kombinert, systemisk, langvarig		0.332

1.3.4. Arbeidereksposering: *Stengt overføring av borat fra tankskip til store fartøyer eller containere (f.eks. siloer) på stedet (PROC 1)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.001 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.003 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

1.3.5. Arbeidereksposering: *Overføring til siloer eller via lastebiler til lagre (PROC 8a)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.82 mg/m ³ (ART)	0.566
Dermal, systemisk, langvarig	6.825 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.099
Kombinert, systemisk, langvarig		0.665

1.3.6. Arbeidereksposering: *Lagring av borater - innendørs (PROC 2)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.013 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

1.3.7. Arbeidereksposering: *Lagring av borater - utendørs (PROC 2)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.011 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

1.3.8. Arbeidereksposering: *Overføring av borater til blandekar uten dedikerte tekniske kontroller på plass for å redusere eksponeringen (PROC 8a)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.67 mg/m ³ (ART)	0.462
Dermal, systemisk, langvarig	20.37 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.297
Kombinert, systemisk, langvarig		0.759

1.3.9. Arbeidereksposering: *Veiing av borater før tømming i blandekar (PROC 9)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.316 mg/m ³ (MEASE)	0.218
Dermal, systemisk, langvarig	0.518 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.225



1.3.10. Arbeidereksponeering: *Blanding i lukkede eller i stor grad lukkede produksjonsprosesser ved høy temperatur (PROC 2)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.013 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

1.3.11. Arbeidereksponeering: *Blanding (PROC 3)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.253 mg/m ³ (MEASE)	0.174
Dermal, systemisk, langvarig	0.007 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.175

1.3.12. Arbeidereksponeering: *Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - væske (PROC 9)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.008 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.031 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

1.3.13. Arbeidereksponeering: *Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - pasta (PROC 9)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.008 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.031 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

1.3.14. Arbeidereksponeering: *Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - fast (PROC 28)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	1.063 mg/m ³ (MEASE)	0.733
Dermal, systemisk, langvarig	2.492 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.036
Kombinert, systemisk, langvarig		0.769

1.3.15. Arbeidereksponeering: *Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - væske (PROC 28)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.116 mg/m ³ (MEASE)	0.08
Dermal, systemisk, langvarig	2.492 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.036
Kombinert, systemisk, langvarig		0.116

1.3.16. Arbeidereksponeering: *Prøvetaking (<1 kg/prøve) (PROC 9)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.013 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.104 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.01



1.3.17. Arbeidereksposering: *Laboratoriearbeid inkludert veiing og kvalitetskontrollprosesser (PROC 15)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.013 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.069 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

1.4. Veiledning for nedstrømsbrukere for å evaluere om de arbeider innenfor grenser satt av ES

Veiledning:

Vilkårene for bruk på nettstedet for nedstrømsbrukere kan avvike noe fra de som er beskrevet i eksponeringsscenariet. I tilfelle det er forskjeller mellom beskrivelsen av bruksbetingelsene i eksponeringsscenariet og din egen praksis, betyr det ikke at bruken ikke dekkes. Risikoen vil fremdeles være tilstrekkelig kontrollert. Måten du bestemmer om forholdene dine er likeverdige eller lavere på, kalles «skalering». Skaleringsinstruksjoner er gitt nedenfor.

Menneskelig helse: Arbeidernes eksponering behandles ved hjelp av MEASE 2.0. For noen PROCer brukes imidlertid ART v1.5 i stedet for MEASE 2.0 for å beregne inhalasjonseksponeringen.

Miljø: Utslipp til miljøet beregnes ved bruk av EUSES v.2.1.2 som implementert i CHESAR v3.5. Utgivelsene er beregnet på grunnlag av SPERC Eurometaux SPERC 2.2b.v2.1.

Skaleringsverktøy:

Bruk de ovennevnte offentlige tilgjengelige modelleringsverktøyene for skalering.

Skaleringsinstruksjoner:

Skalering kan brukes til å sjekke om forholdene dine er "likeverdige" med forholdene som er definert i eksponeringsscenariet.

Hvis bruksbetingelsene dine avviker noe fra de som er angitt i det respektive eksponeringsscenariet, kan du kanskje demonstrere at eksponeringsnivåene under dine bruksbetingelser er ekvivalente eller lavere enn under de beskrevne forholdene.

Det kan være mulig å demonstrere dette ved å kompensere en variasjon i én bestemt tilstand med en variasjon i andre forhold.

Skalerbare parametere:

I det følgende er de viktigste determinantene som sannsynligvis vil variere i den faktiske brukssituasjonen gitt for å brukes til skalering.

- Arbeiders:

ART 1.5: Pulvervektfraksjon, Konsentrasjon av stoffet, Håndtering av forurenset fast gjenstand eller masse, Aktivitetsvarighet, Utslippskilde, Overføringshastighet, Dråpehøyde, Lokal avgassventilasjon, PVU.

MEASE 2.0: Konsentrasjon av stoffet, Eksponeringsvarighet, Automasjonsnivå, Støvdempingsteknikker, Ekstraksjonsanordning, ACH, Prosessstemperatur, Romstørrelse, Beholderkapasitet, Antall beholdere som brukes, Forurensningsnivå på arbeidsplassen, PVU.

Merknad angående RMMer: Effektivitet er nøkkelinformasjonen knyttet til risikostyringstiltak. Du kan være sikker på at dine risikostyringstiltak dekkes hvis effektiviteten er lik eller høyere enn det som er spesifisert i eksponeringsscenariet..

- Miljø:

Daglig bruksmengde, Årlig bruksmengde, Antall utslippsdager, Utslippsfaktorer, Utslipphastighet for STP, Mottakende overflatevannstrømningshastighet.

Ytterligere detaljer om skalering er gitt i ECHAs Guide for downstream users v2.1 (oktober 2014) samt i ECHAs Practical Guide 13 (juni 2012).



Grenser for skalering: RCR som ikke skal overskrides er beskrevet i avsnitt 1.3.



2. ES 2: Formulering eller gjenpakking; Annet (PC 0)

2.1. Bruk beskrivelser

ES-navn: *Formulering i fast støpeform*

Produktkategori: *Annet (PC 0)*

Miljø	
1: Formulering i fast støpeform	ERC 3
Arbeider	
2: Fest/løsne lastesjakt til/fra tankbil	PROC 8b
3: Stengt overføring av borat fra tankskip til store fartøyer eller containere (f.eks. siloer) på stedet	PROC 1
4: Lagring av borater - innendørs	PROC 2
5: Lagring av borater - utendørs	PROC 2
6: Overføring av borater til blandekar uten dedikerte tekniske kontroller på plass for å redusere eksponeringen	PROC 8a
7: Veiing av borater før tømning i blandekar	PROC 9
8: Blanding i lukkede eller i stor grad lukkede produksjonsprosesser ved høy temperatur	PROC 2
9: Blanding i lukket kontinuerlig prosess ved forhøyet temperatur med sporadisk kontrollert eksponering under åpning	PROC 2
10: Varm gunningreparasjon inkludert sprøyting	PROC 7
11: Støping i form for bruk	PROC 23
12: Sliping av faste stoffer til et pulver i lukket slipemølle	PROC 24
13: Komprimering og tabletering av borater og boratblandinger	PROC 14
14: Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - pulver	PROC 9
15: Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - pellet	PROC 9
16: Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - innendørs	PROC 28
17: Prøvetaking (<1 kg/prøve)	PROC 9
18: Laboratoriarbeid inkludert veiing og kvalitetskontrollprosesser	PROC 15

2.2. Bruksforhold som påvirker eksponering

2.2.1. Kontroll av miljøeksponering: *Formulering i fast støpeform* (ERC 3)

Bruksmengde, hyppighet og bruksvarighet (eller fra brukstid)
Daglig mengde per sted ≤ 27.5 tonn/dag
Årsmengde per sted ≤ 10000 tonn/år
Forhold og tiltak tilknyttet biologisk kloakkrenseanlegg
Kommunalt kloakkrenseanlegg er tatt for gitt.
Antatt strømning for husholdningsspillvannsbehandlingsanlegg ≥ 2000 m ³ /dag
Forhold og tiltak tilknyttet ekstern avfallsbehandling (inkludert produktavfall)
Kasser avfallsprodukter eller brukte beholdere i samsvar med lokale lover.
Andre forhold som påvirker miljøeksponering
Mottakende overflatevannstrømning er ≥ 18000 m ³ /dag



2.2.2. Kontroll av arbeidereksposering: *Fest/løsne lastesjakt til/fra tankbil (PROC 8b)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner i opptil 100 %</i>
<i>Pulver, granulat eller pelletisert materiale</i>
<i>Dekker bruken av grove støvmaterialer.</i>
<i>Dekker tørt produkt med <5 % fuktighetsinnhold.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at åpne lastebiler, vogner eller skip blir håndtert.</i>
<i>Dekker bruken av opptil 100 beholdere.</i>
<i>Dekker bruk opptil 2 t/dag</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Vik håndtering av forurensede faste gjenstander eller masse.</i>
<i>Dekker håndtering av gjenstander med begrenset reststøv (synlig tynt lag).</i>
<i>Dekker normal håndtering, innebærer vanlige arbeidsprosedyrer.</i>
<i>Dekker håndtering som reduserer kontakt mellom produkt og tilstøtende luft.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Effektive rengjøringsvaner (f.eks. daglig rengjøring ved bruk av egnede metoder, forebyggende vedlikehold av maskiner, bruk av vernetøy som vil avvise søl og redusere personlig sky) på plass.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Utendørs bruk</i>
<i>Dekker utendørs bruk nær bygninger eller i helt åpne områder.</i>

2.2.3. Kontroll av arbeidereksposering: *Stengt overføring av borat fra tankskip til store fartøyer eller containere (f.eks. siloer) på stedet (PROC 1)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>



Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket under standarddrift.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er helautomatisert. Arbeidere er bare involvert i tilsyn og kontrollturer. Direkte kontakt med stoffet er ikke mulig.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Utendørs bruk</i>

2.2.4. Kontroll av arbeidereksposering: *Lagring av borater - innendørs (PROC 2)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Brukmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 40 °C</i>

2.2.5. Kontroll av arbeidereksposering: *Lagring av borater - utendørs (PROC 2)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Brukmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>



Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Utendørs bruk</i>
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 40 °C</i>

2.2.6. Kontroll av arbeidereksposering: Overføring av borater til blandekar uten dedikerte tekniske kontroller på plass for å redusere eksponeringen (PROC 8a)

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Pulver, granulat eller pelletisert materiale</i>
<i>Dekker bruken av grove støvmaterialer.</i>
<i>Dekker tørt produkt med <5 % fuktighetsinnhold.</i>
<i>Dekker bruken av et materiale som inneholder opptil 90 % av stoffet.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at et system som et transportbånd er installert for overføring/håndtering.</i>
<i>Dekker bruk opptil 4 t/dag</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er halvautomatisert. Manuell inngrep er gjentatte ganger påkrevd, selv om store deler av prosessen er maskinassistert.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Lokal avgassventilasjon – effektivitet på minst 90% (f.eks. faste fangheter, ekstraksjon på verktøyet, horisontal/nedadgående laminær strømningsboks, andre lukkende hetter).</i>
<i>Sørg for en ventilasjon på minst 3 ACH.</i>
<i>Dekker fallende overføring av pulver, granulat eller pelletisert materiale.</i>
<i>Dekker overføring av 10 til 100 kg/min.</i>
<i>Dekker en fallhøyde på <0,5 m.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter regelmessig rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Effektive rengjøringsvaner (f.eks. daglig rengjøring ved bruk av egnede metoder, forebyggende vedlikehold av maskiner, bruk av vernetøy som vil avvise søl og redusere personlig sky) på plass.</i>
<i>Bruk passende valgte hansker. Se avsnitt 8 i sikkerhetsdatabladet (SDS) angående ytterligere spesifikasjoner. Forutsetter at hansker brukes av utdannede arbeidere.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>



Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Innendørs bruk</i>
<i>Innendørs bruk (arbeidsrom >1000 m³).</i>

2.2.7. Kontroll av arbeidereksponeering: *Veiing av borater før tømming i blandekar (PROC 9)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
<i>Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

2.2.8. Kontroll av arbeidereksponeering: *Blanding i lukkede eller i stor grad lukkede produksjonsprosesser ved høy temperatur (PROC 2)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 1000 °C</i>



2.2.9. Kontroll av arbeidereksposering: *Blanding i lukket kontinuerlig prosess ved forhøyet temperatur med sporadisk kontrollert eksponering under åpning (PROC 2)*

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner >25 %.
Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Dekker bruk av >4 timer/dag.
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.
Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.
Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.
Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Bruk standard sikkerhetstøy.
Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
Forutsetter prosessstemperatur opp til 500 °C

2.2.10. Kontroll av arbeidereksposering: *Varm gunningreparasjon inkludert sprøyting (PROC 7)*

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner < 1 %.
Dekker konsentrasjoner i opptil 1 %
Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.
Pulver oppløst i en væske eller innlemmet i en flytende matrise
Dekker væsker med lav til middels viskositet.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Dekker bruk opptil 8 t/dag
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at prosessen er halvautomatisert. Manuell inngrep er gjentatte ganger påkrevd, selv om store deler av prosessen er maskinassistert.
Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.
Dekker sprøytepåføring av væsker (overflatesprøyting).
Dekker en lav påføringsmengde (0,03 - 0,3 l/min).
Dekker sprøytingen uten bruk av eller bruk av lite trykkluft.
Dekker vannrett eller nedoverrettet sprøyting.
Sørg for god naturlig ventilasjon.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Bruk standard sikkerhetstøy.
Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.
Effektive rengjøringsvaner (f.eks. daglig rengjøring ved bruk av egnede metoder, forebyggende vedlikehold av maskiner, bruk av vernetøy som vil avvise søl og redusere personlig sky) på plass.



Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Innendørs bruk</i>
<i>Innendørs bruk (arbeidsrom >30 m³).</i>

2.2.11. Kontroll av arbeidereksposering: Støping i form for bruk (PROC 23)

Produktegenskaper
<i>Dekker konsentrasjoner < 1 %.</i>
<i>Dekker bruken av et smeltet stoff/materiale.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er halvautomatisert. Manuell inngrep er gjentatte ganger påkrevd, selv om store deler av prosessen er maskinassistert.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 1000 °C</i>

2.2.12. Kontroll av arbeidereksposering: Sliping av faste stoffer til et pulver i lukket slipemølle (PROC 24)

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av massive gjenstander med et meget lavt eget utlippspotensial.</i>
<i>Dekker en konsentrasjon >25 % av stoffet i laget som påføres mekanisk behandling.</i>
<i>Stoffet er ikke til stede den delen av verktøyet eller maskineriet som brukes til den mekaniske behandlingen.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Dekker sliping.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket under standarddrift.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er helautomatisert. Arbeidere er bare involvert i tilsyn og kontrollturer. Direkte kontakt med stoffet er ikke mulig.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>



2.2.13. Kontroll av arbeidereksposering: *Komprimering og tabletering av borater og boratblandinger (PROC 14)*

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner >25 %.
Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Dekker bruk av >4 timer/dag.
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.
Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.
Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.
Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Bruk standard sikkerhetstøy.
Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.

2.2.14. Kontroll av arbeidereksposering: *Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - pulver (PROC 9)*

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner $\leq$ 25 %.
Dekker bruken av fast materiale som fint pulver med stort potensiale for å bli og holde seg luftbåren.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.
Dekker bruk av >4 timer/dag.
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.
Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.
Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.
Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Bruk standard sikkerhetstøy.
Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.

2.2.15. Kontroll av arbeidereksposering: *Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - pellet (PROC 9)*

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner $\leq$ 25 %.
Dekker bruken av fast materiale med lite støv som granuler, pellets, vått/fuktet pulver osv. med lavt potensial for støvutslipp.



Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
<i>Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Bruk passende valgte hansker. Se avsnitt 8 i sikkerhetsdatabladet (SDS) angående ytterligere spesifikasjoner.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>

2.2.16. Kontroll av arbeidereksposering: Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - innendørs (PROC 28)

Produktegenskaper
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
<i>Forutsetter et forurensningsnivå på arbeidsplassen opp til 5 mg/m³.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at hovedrengjøringsapparatet er en støvsuger.</i>
<i>Sørg for mekanisk ventilasjon på minst 3 ACH.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

2.2.17. Kontroll av arbeidereksposering: Prøvetaking (<1 kg/prøve) (PROC 9)

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.</i>
<i>Dekker bruken av opptil 10 beholdere.</i>
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
<i>Forutsetter at hovedrengjøringsapparatet er en mopp.</i>



Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

2.2.18. Kontroll av arbeidereksposering: *Laboratoriearbeid inkludert veiing og kvalitetskontrollprosesser (PROC 15)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner > 25 %.</i>
Brukmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.</i>
<i>Dekker bruken av opptil 10 beholdere.</i>
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

2.3. Eksponeringsberegning og kildehenvisning

2.3.1. Miljøutslipp og eksponering: *Formulering i fast støpeform (ERC 3)*

Utslippsvei	Utslippshastighet	Metode for utslippsberegning
Vann	0 kg/dag	beregnet utslippsfaktor
Luft	2.75 kg/dag	beregnet utslippsfaktor
Jord	27.5 kg/dag	ERC

Beskyttelsesmål	Eksponeringsberegning	RCR
Ferskvann	0.051 mg/L (EUSES 2.1.2)	0.018
Sjøvann	0.00508 mg/L (EUSES 2.1.2)	< 0.01
Kloakkrenseanlegg	0 mg/L (EUSES 2.1.2)	< 0.01
Landbruksjord	0.147 mg/kg dw (EUSES 2.1.2)	0.026
Menneske via miljø – Innånding (systemiske effekter)	0.000762 mg/m ³ (EUSES 2.1.2)	< 0.01
Mennesket via miljø – Oral	0.117 mg/kg kv/dag (EUSES 2.1.2)	0.687
Menneske via miljø – kombinerte ruter		0.688

2.3.2. Arbeidereksposering: *Fest/løsne lastesjakt til/fra tankbil (PROC 8b)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.43 mg/m ³ (ART)	0.297
Dermal, systemisk, langvarig	2.457 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.036
Kombinert, systemisk, langvarig		0.332



2.3.3. Arbeidereksposering: *Stengt overføring av borat fra tankskip til store fartøyer eller containere (f.eks. siloer) på stedet (PROC 1)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.001 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.003 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

2.3.4. Arbeidereksposering: *Lagring av borater - innendørs (PROC 2)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.013 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

2.3.5. Arbeidereksposering: *Lagring av borater - utendørs (PROC 2)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.011 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

2.3.6. Arbeidereksposering: *Overføring av borater til blandekar uten dedikerte tekniske kontroller på plass for å redusere eksponeringen (PROC 8a)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.67 mg/m ³ (ART)	0.462
Dermal, systemisk, langvarig	20.38 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.297
Kombinert, systemisk, langvarig		0.759

2.3.7. Arbeidereksposering: *Veiing av borater før tømning i blandekar (PROC 9)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.316 mg/m ³ (MEASE)	0.218
Dermal, systemisk, langvarig	0.518 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.225

2.3.8. Arbeidereksposering: *Blanding i lukkede eller i stor grad lukkede produksjonsprosesser ved høy temperatur (PROC 2)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.013 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

2.3.9. Arbeidereksposering: *Blanding i lukket kontinuerlig prosess ved forhøyet temperatur med sporadisk kontrollert eksponering under åpning (PROC 2)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.379 mg/m ³ (MEASE)	0.261
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.262

2.3.10. Arbeidereksposering: *Varm gunningreparasjon inkludert sprøyting (PROC 7)*



Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.42 mg/m ³ (ART)	0.29
Dermal, systemisk, langvarig	7.501 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.109
Kombinert, systemisk, langvarig		0.399

2.3.11. Arbeidereksposering: *Støping i form for bruk* (PROC 23)

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.19 mg/m ³ (MEASE)	0.131
Dermal, systemisk, langvarig	0.102 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.133

2.3.12. Arbeidereksposering: *Sliping av faste stoffer til et pulver i lukket slipemølle* (PROC 24)

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.127 mg/m ³ (MEASE)	0.088
Dermal, systemisk, langvarig	0.014 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.088

2.3.13. Arbeidereksposering: *Komprimering og tabletering av borater og boratblandinger* (PROC 14)

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.127 mg/m ³ (MEASE)	0.088
Dermal, systemisk, langvarig	0.069 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.089

2.3.14. Arbeidereksposering: *Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - pulver* (PROC 9)

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.19 mg/m ³ (MEASE)	0.131
Dermal, systemisk, langvarig	0.031 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.131

2.3.15. Arbeidereksposering: *Emballering av stoffer i små beholdere (inkludert pakking og utpakking) - pellet* (PROC 9)

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.038 mg/m ³ (MEASE)	0.026
Dermal, systemisk, langvarig	0.031 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.027

2.3.16. Arbeidereksposering: *Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - innendørs* (PROC 28)

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	1.063 mg/m ³ (MEASE)	0.733
Dermal, systemisk, langvarig	2.493 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.036
Kombinert, systemisk, langvarig		0.769



2.3.17. Arbeidereksposering: *Prøvetaking (<1 kg/prøve)* (PROC 9)

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.013 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.104 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.01

2.3.18. Arbeidereksposering: *Laboratoriearbeid inkludert veiing og kvalitetskontrollprosesser* (PROC 15)

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.013 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.069 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

2.4. Veiledning for nedstrømsbrukere for å evaluere om de arbeider innenfor grenser satt av ES

Veiledning:

Vilkårene for bruk på nettstedet for nedstrømsbrukere kan avvike noe fra de som er beskrevet i eksponeringsscenariet. I tilfelle det er forskjeller mellom beskrivelsen av bruksbetingelsene i eksponeringsscenariet og din egen praksis, betyr det ikke at bruken ikke dekkes. Risikoen vil fremdeles være tilstrekkelig kontrollert. Måten du bestemmer om forholdene dine er likeverdige eller lavere på, kalles «skalering». Skaleringinstruksjoner er gitt nedenfor.

Menneskelig helse: Arbeidernes eksponering behandles ved hjelp av MEASE 2.0. For noen PROCer brukes imidlertid ART v1.5 i stedet for MEASE 2.0 for å beregne inhalasjonseksponeringen.

Miljø: Utslipp til miljøet beregnes ved bruk av EUSES v.2.1.2 som implementert i CHESAR v3.5.

Skaleringsverktøy:

Bruk de ovennevnte offentlige tilgjengelige modelleringsverktøyene for skalering.

Skaleringsinstruksjoner:

Skalering kan brukes til å sjekke om forholdene dine er "likeverdige" med forholdene som er definert i eksponeringsscenariet.

Hvis bruksbetingelsene dine avviker noe fra de som er angitt i det respektive eksponeringsscenariet, kan du kanskje demonstrere at eksponeringsnivåene under dine bruksbetingelser er ekvivalente eller lavere enn under de beskrevne forholdene.

Det kan være mulig å demonstrere dette ved å kompensere en variasjon i én bestemt tilstand med en variasjon i andre forhold.

Skalerbare parametere:

I det følgende er de viktigste determinantene som sannsynligvis vil variere i den faktiske brukssituasjonen gitt for å brukes til skalering.

- Arbeidere:

ART 1.5: Pulvervektfraksjon, Konsentrasjon av stoffet, Håndtering av forurenset fast gjenstand eller masse, Aktivitetsvarighet, Utslippskilde, Overføringshastighet, Dråpehøyde, Lokal avgassventilasjon, Ventilasjonshastighet, Sprøytretning/teknikk, Påføringshastighet, arbeidsromstørrelse, PVU.

MEASE 2.0: Konsentrasjon av stoffet, Eksponeringsvarighet, Automasjonsnivå, Støvdempingsteknikker, Ekstraksjonsanordning, ACH, Prosessstemperatur, Romstørrelse, Beholderkapasitet, Antall beholdere som brukes, Forurensningssnivå på arbeidsplassen, PVU.

Merknad angående RMMer: Effektivitet er nøkkelinformasjonen knyttet til risikostyringstiltak. Du kan være sikker på at dine risikostyringstiltak dekkes hvis effektiviteten er lik eller høyere enn det som er spesifisert i eksponeringsscenariet.



- **Miljø:**

Daglig bruksmengde, Årlig bruksmengde, Antall utslippsdager, Utslippsfaktorer, Utslippshastighet for STP, Mottakende overflatevannstrømningshastighet.

Ytterligere detaljer om skalering er gitt i ECHAs Guide for downstream users v2.1 (oktober 2014) samt i ECHAs Practical Guide 13 (juni 2012).

Grenser for skalering: RCR som ikke skal overskrides er beskrevet i avsnitt 2.3.



3. ES 3: Bruk på industriområder; Lærbehandlingsprodukter (PC 23) ; Produksjon av tekstiler, lær, pels (SU 5)

3.1. Bruk beskrivelser

ES-navn: *Industriell bruk i lærproduksjon*

Produktkategori: *Lærbehandlingsprodukter (PC 23)*

Brukssektor: *Produksjon av tekstiler, lær, pels (SU 5)*

Miljø	SPERC
1: <i>Bruk av reaktivt prosesseringshjelpemiddel på industriområde (ikke inkludert i eller på artikkel)</i>	ERC 6b <i>Eurometaux SPERC 2.5-6b.v2.1</i>
Arbeider	SWED
2: <i>Lagring av borater - innendørs</i>	PROC 2
3: <i>Veiing av borater før tømning i blandekar</i>	PROC 9
4: <i>Bruk av badekar</i>	PROC 13
5: <i>Bruk for å nøytralisere (avgrense) skinn og kromskinn</i>	PROC 13
6: <i>Tilsetning av bor til nøytraliserende bad for å erstatte den nøytraliserte mengden</i>	PROC 9
7: <i>Utslipp av nøytraliserende bad</i>	PROC 8a
8: <i>Stripping av vegetabilsk garvet lær</i>	PROC 13
9: <i>Skuring av lær</i>	PROC 10
10: <i>Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - innendørs</i>	PROC 28
11: <i>Vedlikehold og rengjøring av utstyr</i>	PROC 28

3.2. Bruksforhold som påvirker eksponering

3.2.1. Kontroll av miljøeksponering: *Bruk av reaktivt prosesseringshjelpemiddel på industriområde (ikke inkludert i eller på artikkel) (ERC 6b)*

Bruksmengde, hyppighet og bruksvarighet (eller fra brukstid)
<i>Daglig mengde per sted ≤ 2.597 tonn/dag</i>
<i>Årsmengde per sted ≤ 200 tonn/år</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Elektrostatisk utfellere eller våte elektrostatisk utfellere eller sykkloner eller stoff-/posefilter eller keramisk / metallnettfilter</i>
<i>Kjemisk utskilling eller sedimentering eller filtrering eller elektrolyse eller motsatt osmose eller ionebytte</i>
Forhold og tiltak tilknyttet biologisk kloakkrensingsanlegg
<i>Sørg for behandling av avløpsvann på stedet.</i>
<i>Antatt strømningsforhold for husholdningsspilvannsbehandlingsanlegg ≥ 2000 m³/dag</i>
<i>Ingen påføring av kloakkslam i jord</i>
Forhold og tiltak tilknyttet ekstern avfallsbehandling (inkludert produktavfall)
<i>Kasser avfallsprodukter eller brukte beholdere i samsvar med lokale lover.</i>



3.2.2. Kontroll av arbeidereksposering: *Lagring av borater - innendørs (PROC 2)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Forutsetter prosstemperatur opp til 40 °C</i>

3.2.3. Kontroll av arbeidereksposering: *Veiing av borater før tømning i blandekar (PROC 9)*

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk på under 15 min/dag.</i>
<i>Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.</i>
<i>Dekker bruken av opptil 10 beholdere.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er halvautomatisert. Manuell inngrep er gjentatte ganger påkrevd, selv om store deler av prosessen er maskinassistert.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>



3.2.4. Kontroll av arbeidereksposering: *Bruk er badekar* (PROC 13)

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.
Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Dekker bruk av >4 timer/dag.
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.
Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.
Bruk standard sikkerhetstøy.
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
Forutsetter prosessstemperatur opp til 40 °C

3.2.5. Kontroll av arbeidereksposering: *Bruk for å nøytralisere (avgrense) skinn og kromskinn* (PROC 13)

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.
Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Dekker bruk av >4 timer/dag.
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.
Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.
Bruk standard sikkerhetstøy.
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
Forutsetter prosessstemperatur opp til 55 °C

3.2.6. Kontroll av arbeidereksposering: *Tilsetning av bor til nøytraliserende bad for å erstatte den nøytraliserte mengden* (PROC 9)

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner >25 %.
Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.
Dekker bruken av opptil 100 beholdere.
Dekker bruk opptil 1 t/dag.



Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

3.2.7. Kontroll av arbeidereksposering: *Utslipp av nøytraliserende bad (PROC 8a)*

Produktegenskaper
<i>Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.</i>
<i>Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at det brukes beholdere slik som IBC med en kapasitet på opptil ca. 1000 l.</i>
<i>Dekker bruken av opptil 10 beholdere.</i>
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er halvautomatisert. Manuell inngrep er gjentatte ganger påkrevd, selv om store deler av prosessen er maskinassistert.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

3.2.8. Kontroll av arbeidereksposering: *Stripping av vegetabilsk garvet lær (PROC 13)*

Produktegenskaper
<i>Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.</i>
<i>Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
<i>Bruk passende valgte hansker. Se avsnitt 8 i sikkerhetsdatabladet (SDS) angående ytterligere spesifikasjoner.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 40 °C</i>



3.2.9. Kontroll av arbeidereksposering: *Skuring av lær* (PROC 10)

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.
Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Dekker bruk av >4 timer/dag.
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.
Forutsetter at prosessen er halvautomatisert. Manuell inngrep er gjentatte ganger påkrevd, selv om store deler av prosessen er maskinassistert.
Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.
Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.
Bruk standard sikkerhetstøy.

3.2.10. Kontroll av arbeidereksposering: *Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - innendørs* (PROC 28)

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner >25 %.
Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Dekker bruk opptil 1 t/dag.
Forutsetter et forurensningsnivå på arbeidsplassen opp til 5 mg/m^3 .
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at hovedrengjøringsapparatet er en støvsuger.
Sørg for mekanisk ventilasjon på minst 3 ACH.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Bruk standard sikkerhetstøy.

3.2.11. Kontroll av arbeidereksposering: *Vedlikehold og rengjøring av utstyr* (PROC 28)

Produktegenskaper
Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.
Dekker bruk av væske.
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
Dekker bruk opptil 4 t/dag.
Forutsetter et forurensningsnivå på arbeidsplassen opp til 5 mg/m^3 .
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
Forutsetter at hovedrengjøringsapparatet er en mopp.
Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
Bruk standard sikkerhetstøy.



3.3. Eksponeringsberegning og kildehenvisning

3.3.1. Miljøutslipp og eksponering: *Bruk av reaktivt prosesseringshjelpemiddel på industriområde (ikke inkludert i eller på artikkel) (ERC 6b)*

Utslippsvei	Utslipphastighet	Metode for utslippsberegning
Vann	0.182 kg/dag	SPERC
Luft	0.026 kg/dag	SPERC
Jord	0.649 kg/dag	SPERC

Beskyttelsesmål	Eksponeringsberegning	RCR
Ferskvann	0.061 mg/L (EUSES 2.1.2)	0.021
Sjøvann	0.00599 mg/L (EUSES 2.1.2)	< 0.01
Kloakkrenseanlegg	0.091 mg/L (EUSES 2.1.2)	< 0.01
Landbruksjord	0.141 mg/kg dw (EUSES 2.1.2)	0.025
Menneske via miljø – Innånding (systemiske effekter)	0.00000152 mg/m ³ (EUSES 2.1.2)	< 0.01
Mennesket via miljø – Oral	0.00296 mg/kg kv/dag (EUSES 2.1.2)	0.017
Menneske via miljø – kombinerte ruter		0.017

3.3.2. Arbeidereksponeering: *Lagring av borater - innendørs (PROC 2)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.013 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

3.3.3. Arbeidereksponeering: *Veiing av borater før tømning i blandekar (PROC 9)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.001 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.005 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

3.3.4. Arbeidereksponeering: *Bruk av badekar (PROC 13)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.253 mg/m ³ (MEASE)	0.174
Dermal, systemisk, langvarig	0.177 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.177

3.3.5. Arbeidereksponeering: *Bruk for å nøytralisere (avgrense) skinn og kromskinn (PROC 13)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.253 mg/m ³ (MEASE)	0.174
Dermal, systemisk, langvarig	0.177 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.177



3.3.6. Arbeidereksponeering: *Tilsetning av bor til nøytraliserende bad for å erstatte den nøytraliserte mengden (PROC 9)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.063 mg/m ³ (MEASE)	0.043
Dermal, systemisk, langvarig	0.104 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.045

3.3.7. Arbeidereksponeering: *Utslipp av nøytraliserende bad (PROC 8a)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.127 mg/m ³ (MEASE)	0.088
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.088

3.3.8. Arbeidereksponeering: *Stripping av vegetabilsk garvet lær (PROC 13)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.253 mg/m ³ (MEASE)	0.174
Dermal, systemisk, langvarig	0.108 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.176

3.3.9. Arbeidereksponeering: *Skuring av lær (PROC 10)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.253 mg/m ³ (MEASE)	0.174
Dermal, systemisk, langvarig	0.3 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.179

3.3.10. Arbeidereksponeering: *Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - innendørs (PROC 28)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	1.063 mg/m ³ (MEASE)	0.733
Dermal, systemisk, langvarig	2.493 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.036
Kombinert, systemisk, langvarig		0.769

3.3.11. Arbeidereksponeering: *Vedlikehold og rengjøring av utstyr (PROC 28)*

Eksponeeringsvei og virkningstype	Eksponeeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.069 mg/m ³ (MEASE)	0.048
Dermal, systemisk, langvarig	1.496 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.022
Kombinert, systemisk, langvarig		0.069

3.4. Veiledning for nedstrømsbrukere for å evaluere om de arbeider innenfor grenser satt av ES

Veiledning:

Vilkårene for bruk på nettstedet for nedstrømsbrukere kan avvike noe fra de som er beskrevet i eksponeringsscenariet. I tilfelle det er forskjeller mellom beskrivelsen av bruksbetingelsene i eksponeringsscenariet og din egen praksis, betyr det ikke at bruken ikke dekkes. Risikoen vil fremdeles være tilstrekkelig kontrollert. Måten du bestemmer om forholdene dine er likeverdige eller lavere på, kalles «skalering». Skaleringsinstruksjoner er gitt nedenfor.



Menneskelig helse: Arbeidernes eksponering behandles ved hjelp av MEASE 2.0.

Miljø: Utslipp til miljøet beregnes ved bruk av EUSES v.2.1.2 som implementert i CHESAR v3.5. Utgivelsene er beregnet på grunnlag av SPERC Eurometaux SPERC 2.5-6b.v2.1.

Skaleringsverktøy:

Bruk de ovennevnte offentlige modelleringsverktøyene for skalering.

Skaleringsinstruksjoner:

Skalering kan brukes til å sjekke om forholdene dine er "likeverdige" med forholdene som er definert i eksponeringsscenariet.

Hvis bruksbetingelsene dine avviker noe fra de som er angitt i det respektive eksponeringsscenariet, kan du kanskje demonstrere at eksponeringsnivåene under dine bruksbetingelser er ekvivalente eller lavere enn under de beskrevne forholdene.

Det kan være mulig å demonstrere dette ved å kompensere en variasjon i én bestemt tilstand med en variasjon i andre forhold.

Skalerbare parametere:

I det følgende er de viktigste determinantene som sannsynligvis vil variere i den faktiske brukssituasjonen gitt for å brukes til skalering.

- **Arbeidere:**

Konsentrasjon av stoffet, Eksponeringsvarighet, Automasjonsnivå, Støvdempingsteknikker, Ekstraksjonsanordning, ACH, Prosesstemperatur, Romstørrelse, Beholderkapasitet, Antall beholdere som brukes, Forurensningssnivå på arbeidsplassen, PVU.

Merknad angående RMMer: Effektivitet er nøkkelinformasjonen knyttet til risikostyringstiltak. Du kan være sikker på at dine risikostyringstiltak dekkes hvis effektiviteten er lik eller høyere enn det som er spesifisert i eksponeringsscenariet.

- **Miljø:**

Daglig bruksmengde, Årlig bruksmengde, Antall utslippsdager, Utslippsfaktorer, Utslippshastighet for STP, Mottakende overflatevannstrømningshastighet.

Ytterligere detaljer om skalering er gitt i ECHAs Guide for downstream users v2.1 (oktober 2014) samt i ECHAs Practical Guide 13 (juni 2012).

Grenser for skalering: RCR som ikke skal overskrides er beskrevet i avsnitt 3.3.



4. ES 4: Utbredt bruk av fagfolk; Lærbehandlingsprodukter (PC 23) ; Produksjon av tekstiler, lær, pels (SU 5)

4.1. Bruk beskrivelser

ES-navn: *Profesjonell bruk i lærproduksjon*

Produktkategori: *Lærbehandlingsprodukter (PC 23)*

Brukssektor: *Produksjon av tekstiler, lær, pels (SU 5)*

Miljø	
1: <i>Profesjonell bruk i lærproduksjon</i>	ERC 8b
Arbeider	
2: <i>Lagring av borater - innendørs</i>	PROC 2
3: <i>Veiing av borater før tømning i blandekar</i>	PROC 9
4: <i>Bruk av badekar</i>	PROC 13
5: <i>Bruk for å nøytralisere (avgrense) skinn og kromskinn</i>	PROC 13
6: <i>Tilsetning av bor til nøytraliserende bad for å erstatte den nøytraliserte mengden</i>	PROC 9
7: <i>Utslipp av nøytraliserende bad</i>	PROC 8a
8: <i>Stripping av vegetabilsk garvet lær</i>	PROC 13
9: <i>Skuring av lær</i>	PROC 10
10: <i>Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - innendørs</i>	PROC 28
11: <i>Vedlikehold og rengjøring av utstyr</i>	PROC 28

4.2. Bruksforhold som påvirker eksponering

4.2.1. Kontroll av miljøeksponering: *Profesjonell bruk i lærproduksjon* (ERC 8b)

Forhold og tiltak tilknyttet biologisk kloakkrenseanlegg
<i>Kommunalt kloakkrenseanlegg er tatt for gitt.</i>
Forhold og tiltak tilknyttet ekstern avfallsbehandling (inkludert produktavfall)
<i>Kasser avfallsprodukter eller brukte beholdere i samsvar med lokale lover.</i>

4.2.2. Kontroll av arbeidereksponeering: *Lagring av borater - innendørs* (PROC 2)

Produktegenskaper
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er fullstendig lukket for det aller meste av dens varighet. Svært sjeldne og kontrollerte åpninger under drift kan forekomme.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er høyt automatisert. Svært begrenset manuelt inngrep er nødvendig for å kjøre. Kontakt med stoffet kan være mulig i en svært begrenset periode.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>



Bruk standard sikkerhetstøy.

Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering

Forutsetter prosessstemperatur opp til 40 °C

4.2.3. Kontroll av arbeidereksponeering: Veiing av borater før tømning i blandekar (PROC 9)

Produktegenskaper

Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.

Dekker konsentrasjoner >25 %.

Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet

Dekker bruk på under 15 min/dag.

Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.

Dekker bruken av opptil 10 beholdere.

Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak

Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.

Forutsetter at prosessen er halvautomatisert. Manuell inngrep er gjentatte ganger påkrevd, selv om store deler av prosessen er maskinassistert.

Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.

Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.

Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering

Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.

Bruk standard sikkerhetstøy.

4.2.4. Kontroll av arbeidereksponeering: Bruk av badekar (PROC 13)

Produktegenskaper

Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.

Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.

Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet

Dekker bruk av >4 timer/dag.

Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak

Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.

Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.

Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering

Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.

Bruk standard sikkerhetstøy.

Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering

Forutsetter prosessstemperatur opp til 40 °C

4.2.5. Kontroll av arbeidereksponeering: Bruk for å nøytralisere (avgrense) skinn og kromskinn (PROC 13)

Produktegenskaper

Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.

Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.



Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 55 °C</i>

4.2.6. Kontroll av arbeidereksposering: Tilsetning av bor til nøytraliserende bad for å erstatte den nøytraliserte mengden (PROC 9)

Produktegenskaper
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at det brukes flasker og bokser med et volum på omtrent 1 liter.</i>
<i>Dekker bruken av opptil 100 beholdere.</i>
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

4.2.7. Kontroll av arbeidereksposering: Utslipp av nøytraliserende bad (PROC 8a)

Produktegenskaper
<i>Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.</i>
<i>Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Forutsetter at det brukes beholdere slik som IBC med en kapasitet på opptil ca. 1000 l.</i>
<i>Dekker bruken av opptil 10 beholdere.</i>
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen er halvautomatisert. Manuell inngrep er gjentatte ganger påkrevd, selv om store deler av prosessen er maskinassistert.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>



Bruk standard sikkerhetstøy.

4.2.8. Kontroll av arbeidereksposering: Stripping av vegetabilsk garvet lær (PROC 13)

Produktegenskaper
<i>Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.</i>
<i>Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>
Andre forhold som påvirker arbeidstakernes eksponering
<i>Forutsetter prosessstemperatur opp til 40 °C</i>

4.2.9. Kontroll av arbeidereksposering: Skuring av lær (PROC 10)

Produktegenskaper
<i>Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.</i>
<i>Dekker bruken av et stoff som håndteres i løsningen.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk av >4 timer/dag.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at prosessen for det meste er lukket under standard drift.</i>
<i>Forutsetter at prosessen er halvautomatisert. Manuell inngrep er gjentatte ganger påkrevd, selv om store deler av prosessen er maskinassistert.</i>
<i>Forutsetter at det ikke er tilstøtende arbeidsplasser som bidrar til eksponering av stoffet.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Forutsetter sporadisk generell rengjøring på arbeidsplassen.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

4.2.10. Kontroll av arbeidereksposering: Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - innendørs (PROC 28)

Produktegenskaper
<i>Dekker konsentrasjoner >25 %.</i>
<i>Dekker bruken av fast materiale som pulver og støv som består av relativt grove partikler med et moderat potensial for å bli (og holde seg) luftbåren.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk opptil 1 t/dag.</i>
<i>Forutsetter et forurensningsnivå på arbeidsplassen opp til 5 mg/m³.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at hovedrengjøringsapparatet er en støvsuger.</i>



<i>Sørg for mekanisk ventilasjon på minst 3 ACH.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Bruk passende valgte hansker. Se avsnitt 8 i sikkerhetsdatabladet (SDS) angående ytterligere spesifikasjoner.</i>
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

4.2.11. Kontroll av arbeidereksposering: *Vedlikehold og rengjøring av utstyr (PROC 28)*

Produktegenskaper
<i>Dekker konsentrasjoner ≤ 5 %.</i>
<i>Dekker bruk av væske.</i>
Bruksmengde (eller produktinnhold), bruks-/eksponeringsfrekvens og -varighet
<i>Dekker bruk opptil 4 t/dag.</i>
<i>Forutsetter et forurensningsnivå på arbeidsplassen opp til 5 mg/m³.</i>
Tekniske og organisatoriske forhold og tiltak
<i>Forutsetter at hovedrengjøringsapparatet er en mopp.</i>
<i>Dekker innendørs bruk der en grunnleggende mekanisk ventilasjon på minst 1 ACH er gitt, samt utendørs bruk.</i>
Forhold og tiltak knyttet til personlig beskyttelse, hygiene og helseevaluering
<i>Bruk standard sikkerhetstøy.</i>

4.3. Eksponeringsberegning og kildehenvisning

4.3.1. Miljøutslipp og eksponering: *Profesjonell bruk i lærproduksjon (ERC 8b)*

Utslippsvei	Utslippshastighet	Metode for utslippsberegning
Vann	0.0022 kg/dag	ERC
Luft	0.00011 kg/dag	ERC
Jord	0 kg/dag	ERC

Beskyttelsesmål	Eksponeringsberegning	RCR
Ferskvann	0.052 mg/L (EUSES 2.1.2)	0.018
Sjøvann	0.00509 mg/L (EUSES 2.1.2)	< 0.01
Kloakkrenseanlegg	0.0011 mg/L (EUSES 2.1.2)	< 0.01
Landbruksjord	0.141 mg/kg dw (EUSES 2.1.2)	0.025
Menneske via miljø – Innånding (systemiske effekter)	0.000000000103 mg/m ³ (EUSES 2.1.2)	< 0.01
Mennesket via miljø – Oral	0.00273 mg/kg kv/dag (EUSES 2.1.2)	0.016
Menneske via miljø – kombinerte ruter		0.016

4.3.2. Arbeidereksposering: *Lagring av borater - innendørs (PROC 2)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.013 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

4.3.3. Arbeidereksposering: *Veiing av borater før tømning i blandekar (PROC 9)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.001 mg/m ³ (MEASE)	< 0.01



Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Dermal, systemisk, langvarig	0.005 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		< 0.01

4.3.4. Arbeidereksposering: *Bruk er badekar (PROC 13)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.253 mg/m ³ (MEASE)	0.174
Dermal, systemisk, langvarig	0.177 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.177

4.3.5. Arbeidereksposering: *Bruk for å nøytralisere (avgrense) skinn og kromskinn (PROC 13)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.253 mg/m ³ (MEASE)	0.174
Dermal, systemisk, langvarig	0.177 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.177

4.3.6. Arbeidereksposering: *Tilsetning av bor til nøytraliserende bad for å erstatte den nøytraliserte mengden (PROC 9)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.063 mg/m ³ (MEASE)	0.043
Dermal, systemisk, langvarig	0.104 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.045

4.3.7. Arbeidereksposering: *Utslipp av nøytraliserende bad (PROC 8a)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.127 mg/m ³ (MEASE)	0.088
Dermal, systemisk, langvarig	0.035 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.088

4.3.8. Arbeidereksposering: *Stripping av vegetabilsk garvet lær (PROC 13)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.253 mg/m ³ (MEASE)	0.174
Dermal, systemisk, langvarig	0.177 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.177

4.3.9. Arbeidereksposering: *Skuring av lær (PROC 10)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.253 mg/m ³ (MEASE)	0.174
Dermal, systemisk, langvarig	0.3 mg/kg kv/dag (MEASE)	< 0.01
Kombinert, systemisk, langvarig		0.179

4.3.10. Arbeidereksposering: *Vedlikehold og rutinemessig rengjøring - innendørs (PROC 28)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	1.063 mg/m ³ (MEASE)	0.733
Dermal, systemisk, langvarig	1.863 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.027



Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Kombinert, systemisk, langvarig		0.76

4.3.11. Arbeidereksposering: *Vedlikehold og rengjøring av utstyr (PROC 28)*

Eksponeringsvei og virkningstype	Eksponeringsberegning	RCR
Innånding, systemisk, langvarig	0.069 mg/m ³ (MEASE)	0.048
Dermal, systemisk, langvarig	1.496 mg/kg kv/dag (MEASE)	0.022
Kombinert, systemisk, langvarig		0.069

4.4. Veiledning for nedstrømsbrukere for å evaluere om de arbeider innenfor grenser satt av ES

Veiledning:

Vilkårene for bruk på nettstedet for nedstrømsbrukere kan avvike noe fra de som er beskrevet i eksponeringsscenariet. I tilfelle det er forskjeller mellom beskrivelsen av bruksbetingelsene i eksponeringsscenariet og din egen praksis, betyr det ikke at bruken ikke dekkes. Risikoen vil fremdeles være tilstrekkelig kontrollert. Måten du bestemmer om forholdene dine er likeverdige eller lavere på, kalles «skalering». Skaleringsinstruksjoner er gitt nedenfor.

Menneskelig helse: Arbeidernes eksponering behandles ved hjelp av MEASE 2.0.

Miljø: Utslipp til miljøet beregnes ved bruk av EUSES v.2.1.2 som implementert i CHESAR v3.5.

Skaleringsverktøy:

Bruk de ovennevnte offentlig tilgjengelige modelleringsverktøyene for skalering.

Skaleringsinstruksjoner:

Skalering kan brukes til å sjekke om forholdene dine er "likeverdige" med forholdene som er definert i eksponeringsscenariet.

Hvis bruksbetingelsene dine avviker noe fra de som er angitt i det respektive eksponeringsscenariet, kan du kanskje demonstrere at eksponeringsnivåene under dine bruksbetingelser er ekvivalente eller lavere enn under de beskrevne forholdene.

Det kan være mulig å demonstrere dette ved å kompensere en variasjon i én bestemt tilstand med en variasjon i andre forhold.

Skalerbare parametere:

I det følgende er de viktigste determinantene som sannsynligvis vil variere i den faktiske brukssituasjonen gitt for å brukes til skalering.

- Arbeidere:

Konsentrasjon av stoffet, Eksponeringsvarighet, Automasjonsnivå, Støvdempingsteknikker, Ekstraksjonsanordning, ACH, Prosesstemperatur, Romstørrelse, Beholderkapasitet, Antall beholdere som brukes, Forurensningsnivå på arbeidsplassen, PVU.

Merknad angående RMMer: Effektivitet er nøkkelinformasjonen knyttet til risikostyringstiltak. Du kan være sikker på at dine risikostyringstiltak dekkes hvis effektiviteten er lik eller høyere enn det som er spesifisert i eksponeringsscenariet..

- Miljø:

Utslippsfaktorer.

Ytterligere detaljer om skalering er gitt i ECHAs Guide for downstream users v2.1 (oktober 2014) samt i ECHAs Practical Guide 13 (juni 2012).

Grenser for skalering: RCR som ikke skal overskrides er beskrevet i avsnitt 4.3.